

Pagaidu versija

TIESAS SPRIEDUMS (dev?t? pal?ta)

2017. gada 14. j?nij? (*)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Pievienot?s v?rt?bas nodoklis (PVN) – Direkt?va 2006/112/EK – 138. panta 2. punkta a) apakšpunkts – Nosac?jumi jauna transportl?dzek?a pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vojumam no nodok?a – Pirc?ja dz?vesvieta galam?r?a dal?bvalst? – Pagaidu re?istr?cija galam?r?a dal?bvalst? – Iesp?jama kr?pšana nodok?u jom? – P?rdev?ja labtic?ba – P?rdev?ja r?p?bas pien?kums

Lieta C?26/16

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa – CAAD)* (Nodok?u š??r?jtiesa (Administrat?v?s arbitr?žas centrs), Portug?le) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2015. gada 30. novembr? un kas Ties? re?istr?ts 2016. gada 18. janv?r?, tiesved?b?

Santogal M-Comércio e Reparação de Automóveis Lda

pret

Autoridade Tributária e Aduaneira.

TIESA (dev?t? pal?ta)

š?d? sast?v?: pal?tas priekš?d?t?js E. Juh?ss [E. Juhász], tiesneši K. Vajda [C. Vajda] un K. Jirim?e [K. Jürimäe] (referente),

?ener?ladvok?ts P. Mengoci [P. Mengozzi],

sekret?rs A. Kalots Eskobars [A. Calot Escobar],

?emot v?r? rakstveida procesu,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza

– *Santogal M-Comércio e Reparação de Automóveis Lda* v?rd? – B. Botelho Antunes un M. J. Mendonça, advogados,

– Portug?les vald?bas v?rd? – L. Inez Fernandes, R. Campos Laires un M. Figueiredo, p?rst?vji,

– Eiropas Komisijas v?rd? – A. Caeiros un L. Lozano Palacios, p?rst?vji,

noklaus?jusies ?ener?ladvok?ta secin?jumus 2017. gada 1. febru?ra tiesas s?d?,

pasludina šo spriedumu.

Spriedums

1 L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par to, k? interpret?t Padomes 2006. gada 28. novembra Direkt?vas 2006/112/EK par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV 2006, L 347, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “PVN direkt?va”) 138. panta 2. punkta a) apakšpunktu.

2 Šis l?gums ir iesniegts saist?b? ar tiesved?bu starp *Santogal M-Comércio e Reparação de Automóveis Lda* (turpm?k tekst? – “*Santogal*”) un *Autoridade Tributária e Aduaneira* (Nodok?u un muitas iest?de, Portug?le) par p?d?j?s min?t?s atteikumu atbr?vot no pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) dar?jumu, Kopienas iekšien? pieg?d?jot jaunu transportl?dzekli.

Atbilstoš?s ties?bu normas

Savien?bas ties?bas

3 Saska?? ar PVN direkt?vas preambulas 11. apsv?rumu:

“Ir ar? lietder?gi, ka šaj? p?rejas period? konkr?tas v?rt?bas ieg?d?m Kopienas iekšien?, ko veic nodok?a maks?t?ji vai juridiskas personas, kuras nav nodok?a maks?t?jas, konkr?ti t?lp?rdošanas veidi Kopienas iekšien? un jaunu transportl?dzek?u pieg?de person?m vai no nodok?a atbr?vot?m strukt?r?m, vai strukt?r?m, kas nav nodok?a maks?t?jas, ar? b?tu j?uzliek nodoklis galam?r?a dal?bvalst?, piem?rojot š?s dal?bvalsts likmes un nosac?jumus, cikt?l š?di dar?jumi, nepast?vot ?pašiem noteikumiem, var?tu rad?t iev?rojamus konkurences izkrop?ojumus starp dal?bvalst?m.”

4 Š?s direkt?vas 2. pant? ir noteikts:

“1. PVN uzliek š?diem dar?jumiem:

[..]

b) pre?u ieg?dei Kopienas iekšien?, ko par atl?dz?bu k?d? dal?bvalsts teritorij? veic –

[..]

ii) jaunu transportl?dzek?u gad?jum? nodok?a maks?t?js vai persona, kas nav nodok?a maks?t?ja, kuru cit?m ieg?d?m neuzliek PVN saska?? ar 3. panta 1. punktu, vai jebkura cita persona, kas nav nodok?a maks?t?ja;

[..].”

5 Saska?? ar min?t?s direkt?vas 3. pantu:

“1. Atk?pjoties no 2. panta 1. punkta b) apakšpunkta i) punkta, PVN neuzliek š?diem dar?jumiem:

[..]

b) to pre?u ieg?dei Kopienas iekšien?, kas nav min?tas a) apakšpunkt? un 4. pant? un kas nav jauni transportl?dzek?i vai akc?zes preces, un ja šo pre?u ieg?di veic nodok?a maks?t?js savam lauksaimniec?bas, mežsaimniec?bas vai zivsaimniec?bas uz??mumam saska?? ar vienotas likmes rež?mu lauksaimniekiem, vai ja šo pre?u ieg?di veic nodok?a maks?t?js, kurš veic vien?gi t?du pre?u pieg?di vai pakalpojumu sniegšanu, attiec?b? uz ko PVN nav atskait?ms, vai juridiska persona, kas nav nodok?a maks?t?ja.

[..]"

6 Š?s pašas direkt?vas 20. panta pirmaj? da?? ir noteikts:

“Pre?u ieg?de Kopienas iekšien?” ir ties?bu ieg?šana r?koties k? ?pašniekam ar kustamu materi?lu ?pašumu, ko p?rdev?js, pirc?js vai cita persona p?rdev?ja vai pirc?ja v?rd? nos?ta vai transport? pirc?jam uz galam?r?i dal?bvalst?, kas nav nos?t?šanas vai transport?šanas s?kumpunkta dal?bvalsts.”

7 PVN direkt?vas 131. pant?, kas iek?auts t?s IX sada?as, kas velt?ta atbr?vojumiem no PVN, 1. noda?? “Visp?r?gi noteikumi”, ir paredz?ts:

“Š?s sada?as 2. l?dz 9. noda?? paredz?tos atbr?vojumus, neskarot citus Kopienas noteikumus, piem?ro saska?? ar noteikumiem, ko dal?bvalstis pie?em, lai nodrošin?tu pareizu un god?gu šo atbr?vojumu piem?rošanu un lai nepie?autu nek?du iesp?jamu kr?pšanu, izvair?šanos un ?aunpr?t?gu izmantošanu.”

8 Š?s direkt?vas IX sada?as 4. noda?as t?ma ir “Atbr?vojumi dar?jumiem Kopienas iekšien?”. Attiec?b? uz pre?u pieg?des atbr?vojumu š?s direkt?vas 138. pant? ir noteikts:

“1. Dal?bvalstis atbr?vo no nodok?a t?du pre?u pieg?di, kuras p?rdev?js, pirc?js vai cita persona p?rdev?ja vai pirc?ja v?rd? nos?ta vai transport? uz galam?r?i ?rpus to attiec?g?s teritorijas, bet [Savien?b?], ja pieg?di veic citam nodok?a maks?t?jam vai juridiskai personai, kas nav nodok?a maks?t?ja un kas k? t?da r?kojas dal?bvalst?, kas nav nos?t?šanas vai transport?šanas s?kumpunkta dal?bvalsts.

2. Papildus 1. punkt? min?taj?m pre?u pieg?d?m dal?bvalstis atbr?vo no nodok?a š?dus dar?jumus:

a) t?du jaunu transportl?dzek?u pieg?des, kurus p?rdev?js, pirc?js vai cita persona p?rdev?ja vai pirc?ja v?rd? nos?ta vai transport? pirc?jam uz galam?r?i ?rpus to attiec?g?s teritorijas, bet [Savien?b?], ja pieg?des veic t?diem nodok?a maks?t?jiem vai t?d?m juridisk?m person?m, kas nav nodok?a maks?t?jas, kuru pre?u ieg?d?m Kopienas iekšien? saska?? ar 3. panta 1. punktu neuzliek PVN, vai jebkurai citai personai, kas nav nodok?a maks?t?ja;

[..].”

Portug?les ties?bas

9 Ar *Regime do IVA das Transações Intracomunitárias* (Dar?jumiem Kopienas iekšien? piem?rojamais PVN rež?ms, turpm?k tekst? – “*R/ITI*”) Portug?les ties?b?s ir transpon?ti no PVN direkt?vas izrietošie noteikumi attiec?b? uz dar?jumiem Kopienas iekšien?.

10 Saska?? ar *R/ITI* 14. panta b) punkta noteikumiem, lasot tos kop? ar *R/ITI* 1. panta e) punktu, jebkuras personas veiktas jaunu transportl?dzek?u pieg?des par atl?dz?bu, ko p?rdev?js, pirc?js vai cita persona to v?rd? nos?ta vai transport? no valsts teritorijas uz pirc?ja, kurš ir re?istr?ts vai kura past?v?g? dz?vesvieta ir cit? dal?bvalst?, galam?r?i, ir atbr?votas no PVN.

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

11 *Santogal* ir komercsabiedr?ba, kas darbojas automobi?u tirdzniec?bas jom? Portug?l?.

12 Pamatojoties uz r??inu, kas dat?ts ar 2010. gada 26. janv?ri, *Santogal* par summu 447 665

EUR p?rdeva jaunu transportl?dzekli, kuru t? iepriekš bija ieg?d?jusies no *Mercedez-Benz Portugal SA* un kuras ievešana Portug?l? tika konstat?ta ar 2009. gada 25. maija muitas deklar?ciju.

13 Pirkuma br?d? pirc?js, Angolas pilsonis, inform?ja *Santogal* par savu nol?ku izmantot šo transportl?dzekli person?giem m?r?iem Sp?nij?, kur?, k? vi?š nor?d?ja, vi?š past?v?gi dz?vo. Vi?š ar? nor?d?ja, ka vi?š pats nodrošin?s transportl?dzek?a nog?d?šanu Sp?nij?, tur izies tehnisko apskati un veiks transportl?dzek?a re?istr?ciju. Šis pirc?js uzr?d?ja *Santogal* savu Sp?nijas ?rvalstnieka re?istr?cijas numuru (*NIE*), 2008. gada 2. maij? izdotu dokumentu, ar kuru *Ministério del Interior Dirección General de la Policía y de la Guardia Civil – Comunidad Tui-Valencia* (lekšlietu ministrijas Policijas un Civil?s gvardes galven? p?rvalde – Tui-Valensijas re?ions, Sp?nija) apliecina vi?a iek?aušanu ?rvalstnieku centr?laj? re?istr? ar min?to ?rvalstnieku re?istr?cijas numuru, k? ar? vi?a Angolas pases kopiju. Adrese, kuru pirc?js nor?d?ja pirkuma br?d?, neatbilst adresei, kas nor?d?ta 2008. gada 2. maija dokument?.

14 ?emot v?r? šos dokumentus, *Santogal* uzskat?ja, ka pirkums ir atbr?vots no PVN, piem?rojot *R/TI* 14. panta b) punktu. Attiec?gi PVN Portug?l? netika samaks?ts.

15 Transportl?dzeklis tika transport?ts uz Sp?niju piln?b? sl?gta tipa autoved?j?.

16 P?c tam, kad transportl?dzeklim tika veikta tehnisk? apskate Sp?nij?, pirc?js p?c *Santogal* l?guma nos?t?ja p?d?jai min?tajai divus dokumentus, lai papildin?tu pirkuma dar?juma materi?lus, proti, pirmk?rt, 2010. gada 11. febru?r? izsniegtu tehnisk?s apskates apliec?bu un, otrk?rt, 2010. gada 18. febru?r? Sp?nij? izsniegtu re?istr?cijas apliec?bu. Š? p?d?j? apliec?ba, kur? bija nor?d?ta pirc?ja adrese, kas nesakrita ne ar š? p?d?j? nor?d?to adresi pirkuma br?d?, ne ar 2008. gada 2. maija dokument? esošo adresi, apliecin?ja pagaidu re?istr?ciju "t?risma nol?kos" uz laiku l?dz 2011. gada 17. febru?rim. Atbilstoši iesniedz?jtiesas sniegtaj?m nor?d?m saska?? ar Sp?nijas ties?b?m re?istr?cija t?risma nol?kos atbilst pagaidu re?istr?cijai, kuras parastais izmantošanas termi?š ir seši m?neši divpadsmit m?nešu laikposm? un kuru valsts iest?des var pagarin?t. Š?du re?istr?ciju var veikt vien?gi personas, kas nav past?v?gie iedz?vot?ji Sp?nij?.

17 Pamatojoties uz inform?ciju, ko *Santogal* iesniedza 2011. gada febru?r?, lai anul?tu 2009. gada 25. maija muitas deklar?ciju, *Mercedes-Benz Portugal* 2011. gada 3. mart? iesniedza papildu muitas deklar?ciju, lai anul?tu min?to deklar?ciju transportl?dzek?a nos?t?šanas d??. Kompetent?s Portug?les valsts iest?des atc?la muitas deklar?ciju 2009. gada 25. maij?.

18 Ar 2013. gada 24. oktobra v?stuli *Direção de Serviços Antifraude Aduaneira* (Muitas kr?pšanas apkarošanas dienesta direkcija, Portug?le) ieteica *Direção de Finanças de Lisboa* (Lisabonas Finanšu direkcija, Portug?le) piespriest samaks?t PVN par transportl?dzek?a pirkuma dar?jumu. Š? direkcija it?paši nor?d?ja, ka pirc?ja past?v?g? dz?vesvieta ir Portug?l? un ka vi?š tur ir re?istr?ts k? sabiedr?bas vad?t?js. Turkl?t, atbildot uz inform?cijas piepras?jumu, Sp?nijas iest?des esot preciz?jušas, ka pirc?js netika uzr?d?ts k? Sp?nijas past?v?gais iedz?vot?js 2010. gad? un vi?š nekad nav iesniedzis ien?kumu deklar?ciju.

19 P?c tam pret *Santogal* tika uzs?kta da??ja tematisk? p?rbaude attiec?b? uz PVN par 2010. gada janv?ri. T?s ietvaros Nodok?u un muitas iest?de sagatavoja zi?ojumu, kur? tika konstat?ts, ka transportl?dzek?a pirkumam nav piem?rojams *R/TI* 14. panta b) apakšpunkt? paredz?tais atbr?vojums, jo pirc?ja past?v?g? dz?vesvieta nav Sp?nij? un vi?š tur neveic saimniecisko darb?bu. Turkl?t t? nor?d?ja, ka saska?? ar t?s datu b?z?m pirc?jam ir nodok?u maks?t?ja numurs Portug?l?, kas pieš?irts pirms 2001. gada, un ka vi?a dz?vesvietas valsts ir Portug?le.

20 P?c š?s p?rbaudes 2014. gada 14. oktobr? Nodok?u un muitas iest?de noteica papildu PVN iekas?šanu 89 533 EUR apm?r?, k? ar? kompens?jošo procentu samaksu par laikposmu no 2010.

gada 12. marta l?dz 2014. gada 20. augustam par summu 15 914,80 EUR apm?r?. *Santogal* samaks?ja š?s summas 2014. gada decembr?.

21 *Santogal* v?rs?s iesniedz?jties? ar pras?bu atcelt šos uzr??inus, k? ar? ar pras?bu par zaud?jumu atl?dz?bu. Šaj? ties? t? it ?paši izvirz?ja argumentu par Nodok?u un muitas iest?des veikt?s *R/TI* 1. panta e) punkta un 14. panta b) punkta interpret?cijas neatbilst?bu PVN direkt?vas 138. panta 2. punktam, kam piem?tot tieša iedarb?ba. T? ar? uzsv?ra, ka to nevarot vainot par pirc?ja iesp?jami veikto kr?pšanu PVN jom?.

22 Sav? l?gum? sniegt prejudici?lu nol?mumu iesniedz?jtiesa vispirms izsaka šaubas par pirc?ja dz?vesvietu pamatljet? apl?kot? transportl?dzek?a p?rdošanas br?d?. It ?paši š? tiesa nor?da uz to, ka š? p?d?j? past?v?g? dz?vesvieta nebija Sp?nij?. Tom?r nevarot uzskat?t par pier?d?tu, ka min?t?s p?rdošanas br?d? vi?š ir dz?vojis Portug?l?. Turk?t tai iesniegtajos lietas materi?los neesot ne inform?cijas par transportl?dzekli maks?jam? PVN samaksu Sp?nij?, ne inform?cijas par transportl?dzek?a t?l?ko likteni p?c t? re?istr?cijas t?risma nol?kos. T?pat neesot pier?d?ts, ka re?istr?cijas t?risma nol?kos rež?ms b?tu izbeidzies atbilstoši Sp?nijas ties?b?s paredz?tajiem nosac?jumiem.

23 Turk?t iesniedz?jtiesa atz?m?, ka nav pier?d?ts, ka *Santogal* b?tu sadarbojusies ar pirc?ju nol?k? izvair?ties no PVN samaksas par transportl?dzek?a p?rdošanu. Gluži pret?ji, t? secina, ka no tai iesniegtajiem pier?d?jumiem izriet, ka *Santogal* ir g?d?jusi par atbr?vošanas no PVN nosac?jumu iev?rošanu. T? atz?m?, ka ne muitas ier?d?iem, ne muitas dienestiem nav radu?š? šaubas par dokumentu pietiekam?bu muitas deklar?cijas atcelšanai un ka Muitas kr?pšanas apkarošanas dienestu p?rvaldes v?stule ir tikusi balst?ta uz papildu inform?ciju, kas *Santogal* nebija pieejama.

24 Visbeidzot, atsaucoties uz 2010. gada 7. decembra spriedumu *R. (C?285/09, EU:C:2010:742)*, iesniedz?jtiesa uzskata, ka Tiesas judikat?ra nesniedz skaidru atbildi uz str?d?, kuru t? izskata, uzdotajiem jaut?jumiem.

25 Šajos apst?k?os *Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa – CAAD)* (Š??r?jtiesa nodok?u liet?s (Administrat?vo š??r?jtiesu centrs), Portug?le) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

“1) Vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir pretrun? [t?das] valsts ties?bu normas k? *R/TI* 1. panta e) punkts un 14. panta b) punkts, kur?s ir noteikts, ka, lai pieš?irtu atbr?vojumu no PVN par jaunu transportl?dzek?u pieg?d?m par atl?dz?bu, ko pirc?js no valsts teritorijas transport? uz citu dal?bvalsti, pirc?jam ir j?dz?vo vai j?veic saimniecisk? darb?ba šaj? dal?bvalst??

2) Vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam pretrun? ir tas, ka transportl?dzek?a nos?t?šanas valst? ir atteikts atbr?vojums situ?cij?, kad ieg?d?tais transportl?dzeklis tika transport?ts uz Sp?niju, kur tam tika pieš?irta t?risma re?istr?cija, kurai ir pagaidu raksturs un kura ir pak?auta [Sp?nijas] nodok?u sist?mai?

3) Vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam pretrun? ir tas, ka jauna transportl?dzek?a p?rdev?jam tiek pras?ts samaks?t PVN situ?cij?, kur? netika pier?d?ts, vai t?risma re?istr?cijas rež?ms jau ir beidzies veid?, kas ir paredz?ts [Sp?nijas ties?b?s], nedz ar? tas, vai tika samaks?ts PVN vai ar? tas tiks samaks?ts, beidzoties šim rež?mam?

4) Vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam un tiesisk?s noteikt?bas principam, sam?r?guma un tiesisk?s pa?v?bas aizsardz?bas principiem pretrun? ir tas, ka jauna transportl?dzek?a, kurš ir nos?t?ts uz citu dal?bvalsti, p?rdev?jam tiek pras?ts samaks?t PVN

situ?cij?, kur?:

- pirc?js pirms nos?t?šanas inform? [p?rdev?ju], ka ir rezidents galam?r?a dal?bvalst?, un uzr?da apliecinošu dokumentu, ar kuru vi?am min?taj? valst? ir pie?irts ?rzemnieka identit?tes numurs un kur? ir nor?d?ta dz?vesvieta šaj? valst?, kas nav dz?vesvieta, kuru pirc?js apstiprina k? savu;
- pirc?js v?l?k iesniedz p?rdev?jam apliecinošus dokumentus, ka ieg?d?tais transportl?dzeklis tika pak?auts tehniskajai apskatei galam?r?a valst? un ka min?taj? valst? tam ir tikusi pie?irta re?istr?cija t?risma nol?kos;
- netika pier?d?ts, ka p?rdev?js bija sadarbojies ar pirc?ju, lai izvair?tos no PVN maks?šanas;
- muitas dienesti nav c?luši iebildumus pret transportl?dzek?a muitas deklar?cijas atcelšanu, pamatojoties uz p?rdev?ja r?c?b? esošajiem dokumentiem?”

Par prejudici?laijiem jaut?jumiem

Par pie?emam?bu

- 26 Portug?les vald?ba uzskata, ka prejudici?lie jaut?jumi nav pie?emami tr?s iemeslu d??.
- 27 Pirmk?rt, š? vald?ba nor?da, ka prejudici?lie jaut?jumi, k?di tie formul?ti iesniedz?jtiesas l?gum?, attiecas uz PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta b) apakšpunktu, kam nav noz?mes pamatliet?. Tas, ka viens no iesniedz?jtiesas locek?iem tai nos?t?ja v?stuli, nor?dot, ka attiec?g?ties?bu norma ir PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunkts un ka š?s v?stules kopija tika pievienota iesniedz?jtiesas l?mumam, ne?auj labot s?kotn?ji pie?auto k??du, ?emot v?r?valsts ties?bu procesu?los noteikumus un cit?m dal?bvalst?m atz?to garantiju iesniegt savus apsv?rumus.
- 28 Ir j?atg?dina, ka apst?klis, ka valsts tiesa, form?li izsakoties, prejudici?lo jaut?jumu ir formul?jusi, atsaucoties uz daž?m Savien?bas ties?bu norm?m, neliedz Tiesai sniegt šai tiesai visus interpret?cijas elementus, kas tai var b?t noder?gi, izspriežot izskat?mo lietu, neatkar?gi no t?, vai š? tiesa savu jaut?jumu formul?jum? uz tiem ir atsaukusies. Šaj? zi?? Tiesas uzdevums ir no valsts tiesas sniegto faktu kopuma, it ?paši no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu pamatojuma, izsecin?t tos Savien?bas ties?bu elementus, kuru interpret?cija ir nepieciešama, ?emot v?r? str?da priekšmetu (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2016. gada 21. j?nijs, *New Valmar*, C?15/15, EU:C:2016:464, 29. punkts, k? ar? 2016. gada 29. septembris, *Essent Belgium*, C?492/14, EU:C:2016:732, 43. punkts un taj? min?t? judikat?ra).
- 29 Šaj? gad?jum?, k? to nor?da ?ener?ladvok?ts savu secin?jumu 21.–23. punkt?, no iesniedz?jtiesas l?muma nešaub?gi izriet, ka valsts tiesas jaut?jumi ir par interpret?ciju, k?da j?sniedz PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam, neraugoties uz apst?kli, ka š? tiesa šaj? l?mum? ir k??daini atsaukusies uz š?s direkt?vas 138. panta 2. punkta b) apakšpunktu. Turkl?t min?t? tiesa laboja šo k??du v?stul?, kas pievienota min?tajam l?mumam.
- 30 Otrk?rt, Portug?les vald?ba uzskata, ka pamatlietas faktisko apst?k?u izkl?st? ir pie?auta nekonsekvence un pretrunas un ka šis izkl?sts nav skaidrs.
- 31 Saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru uz jaut?jumiem par Savien?bas ties?bu interpret?ciju, ko valsts tiesa uzdevusi pašas noteiktajos tiesisk? regul?juma un faktisko apst?k?u ietvaros, kuru precizit?te Tiesai nav j?p?rbauda, attiecas atbilst?bas pie??mums. Tiesas atteikums atbild?t uz valsts tiesas iesniegtu l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu ir iesp?jams tikai tad, ja ir ac?mredzams, ka pras?tajai Savien?bas ties?bu aktu interpret?cijai nav nek?das saiknes ar

pamatlietas faktiem vai priekšmetu, ja jaut?jums ir hipot?tisks vai ar? ja Tiesas r?c?b? nav vajadz?go faktisko un juridisko elementu, lai lietder?gi atbild?tu uz tai uzdotajiem jaut?jumiem (spriedums, 2014. gada 18. decembris, *Schoenimport "Italmoda"* Mariano Previti u.c., C?131/13, C?163/13 un C?164/13, EU:C:2014:2455, 31. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra).

32 Šaj? gad?jum? ir j?konstat?, ka iesniedz?jtiesas iesniegtais faktu apraksts ir pietiekams, lai ?autu Tiesai sniegt lietder?gas atbildes uz uzdotajiem jaut?jumiem.

33 Trešk?rt, Portug?les vald?ba uzskata, ka prejudici?lie jaut?jumi ir hipot?tiski, jo iesniedz?jtiesa jau ir nor?d?jusi – lai ar? k??daini – ka pamatliet? apl?kotaj? PVN uzr??in? nav iev?rots pien?kums nor?d?t pamatojumu un ka tas t?d?j?di ir j?atce? neatkar?gi no t?, k?da b?s Tiesas atbilde uz šiem jaut?jumiem.

34 K? ?ener?ladvok?ts nor?da savu secin?jumu 26. punkt?, nekas iesniedz?jtiesas l?mum? ne?auj droši apgalvot, ka min?tais uzr??ins tiks atcelts neatkar?gi no atbildes uz prejudici?laijem jaut?jumiem. Katr? zi?? nav šaubu par to, ka PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir saist?ba ar pamatlietas priekšmetu, kas attiecas uz atteikuma atbr?vot no PVN dar?jumu saist?b? ar jauna transportl?dzek?a ieg?di sader?bu ar šo ties?bu normu.

35 T?d?j?di prejudici?lie jaut?jumi ir pie?emami.

Par pirmo jaut?jumu

36 Uzdodot savu pirmo jaut?jumu, iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunkt ir j?interpret? t?d?j?di, ka tam ir pretrun? tas, ka valsts ties?bu norm?s k? priekšnosac?jums jauna transportl?dzek?a pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vošanai no nodok?a ir paredz?ts, ka š? transportl?dzek?a pirc?jam ir j?b?t re?istr?tam vai vi?a past?v?gajai dz?vesvietai ir j?b?t min?t? transportl?dzek?a galam?r?a dal?bvalst?.

37 Vispirms ir j?nor?da, ka šis jaut?jums ir saist?ts ar PVN pagaidu rež?mu, kurš ir piem?rojams tirdzniec?bai Kopien? un kurš izveidots ar Padomes 1991. gada 16. decembra Direkt?vu 91/680/EEK, kas papildina pievienot?s v?rt?bas nodok?u kop?jo sist?mu un groza Direkt?vu 77/388/EEK, lai atceltu fisk?l? robežas (OV 1991, L 376, 1. lpp.). Šis rež?ms ir balst?ts uz jaunu aplikšanas ar PVN gad?jumu, proti, pre?u ieg?di Kopienas iekšien?, kas nodok?a ie??mumus ?auj nodot dal?bvalstij, kur? notiek pieg?d?to pre?u galapat?ri?š (spriedums, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 22. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

38 T?d?j?di meh?nisms, saska?? ar kuru, pirmk?rt, ir paredz?ts, ka dal?bvalsts, no kuras notiek pieg?de, atbr?vo no aplikšanas ar nodokli pieg?di, kas ir Kopienas iekš?j? nos?t?šana vai transport?šana, un turkl?t ir paredz?tas PVN, kas ir samaks?ts k? priekšnodoklis šaj? dal?bvalst?, atskait?šanas vai atmaks?šanas ties?bas, un, otrk?rt, ir noteikts, ka galam?r?a dal?bvalsts var aplikt ar nodokli Kopienas iekš?jo ieg?di, nodrošina skaidru dal?bvalstu fisk?l?su suverenit?tes nodal?šanu (spriedums, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 23. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

39 It ?paši, kas attiecas uz noteikumiem par nodok?u uzlikšanu jaunu transportl?dzek?u ieg?dei, no PVN direkt?vas preambulas vienpadsmi? apsv?ruma izriet, ka l?dz?s fisk?l?su suverenit?tes sadal?jumam šo noteikumu m?r?is ir nov?rst konkurences izkrop?ojumus starp dal?bvalst?m, kuri var rasties no atš?ir?gu nodok?a likmju piem?rošanas (spriedums, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 24. punkts).

40 PVN direkt?vas 138. panta 2. panta a) apakšpunkts ir j?interpret? š? konteksta un šo m?r?u gaism?.

41 Šaj? ties?bu norm? dal?bvalst?m ir paredz?ts pien?kums atbr?vot jaunu transportl?dzek?u pieg?di, kas atbilst taj? uzskait?tajiem materi?ltiesiskajiem nosac?jumiem (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2014. gada 9. oktobris, *Traum*, C?492/13, EU:C:2014:2267, 46. punkts) izsme?oši (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2012. gada 6. septembris, *Mecsek-Gabona*, C?273/11, EU:C:2012:547, 59. punkts).

42 Saska?? ar min?to ties?bu normu dal?bvalstis atbr?vo t?du jaunu transportl?dzek?u pieg?des, kurus p?rdev?js, pirc?js vai cita persona p?rdev?ja vai pirc?ja v?rd? nos?ta vai transport? pirc?jam uz galam?r?i ?rpus to attiec?g?s teritorijas, bet tom?r Savien?b?, ja pieg?des veic t?diem nodok?a maks?t?jiem vai t?d?m juridisk?m person?m, kas nav nodok?a maks?t?jas, kuru pre?u ieg?d?m Kopienas iekšien? saska?? ar 3. panta 1. punktu neuzliek PVN, vai jebkurai citai personai, kas nav nodok?a maks?t?ja.

43 T?d?j?di, k? ?ener?ladvok?ts nor?da savu secin?jumu 38. un 39. punkt?, atbr?vojums no nodok?a par jauna transportl?dzek?a pieg?di Kopienas iekšien? ir piem?rojams tikai tad, ja ties?bas r?koties ar šo transportl?dzekli k? ?pašniekam ir nodotas pirc?jam un p?rdev?js pier?da, ka min?tais transportl?dzeklis ir nos?t?ts vai transport?ts uz citu dal?bvalsti un ka p?c š?s nos?t?šanas vai transport?šanas prece faktiski ir izvesta no pieg?des dal?bvalsts teritorijas (p?c analo?ijas skat. spriedumus, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 27. punkts, k? ar? 2012. gada 6. septembris, *Mecsek-Gabona*, C?273/11, EU:C:2012:547, 31. punkts un taj? min?t?judikat?ra).

44 Turpret?, ?emot v?r? PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktu, jauna transportl?dzek?a pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vošana no nodok?a nek?d? zi?? nav pak?auta nosac?jumam, ka pirc?jam ir j?b?t re?istr?tam vai vi?a past?v?gajai dz?vesvietai b?tu j?b?t galam?r?a dal?bvalst?.

45 Š?da nosac?juma paredz?šana turkl?t b?tu pretrun? š?s ties?bu normas sist?mai, k? ar? PVN pagaidu rež?ma, kas ir piem?rojams tirdzniec?bai Kopienas iekšien?, kontekstam un m?r?iem, kas atg?din?ti š? sprieduma 37.–39. punkt?. Atsakot atbr?vot no nodok?a pieg?di Kopienu iekšien? tikai t?d??, ka jauna transportl?dzek?a pirc?js nav re?istr?ts vai vi?a past?v?g? dz?vesvieta nav galam?r?a valst?, neatkar?gi pat no t?, vai ir izpild?ti atbr?vojuma materi?ltiesiskie nosac?jumi, pieg?des dal?bvalstij n?ktos aplikt ar nodokli dar?jumu, kurš, izpildoties min?tajiem nosac?jumiem, k? ieg?de Kopienas iekšien? b?tu j?apliek ar nodokli galam?r?a dal?bvalst?. No t? izriet?tu dubulta aplikšana ar nodokli, kas ir pretrun? nodok?u neutralit?tes principam.

46 Š?du interpret?ciju apstiprina ar? Tiesas judikat?ra saist?b? ar dar?juma attiec?b? uz jauna transportl?dzek?a ieg?di kvalific?šanu par ieg?di Kopienas iekšien?.

47 ?emot v?r? š?da dar?juma ?pašo raksturu, Tiesa ir nospriedusi, ka, lai dar?jumu atz?tu par “ieg?di Kopienas iekšien?”, kop? ir j?izv?rt? visi objekt?vie faktiskie apst?k?i, kas ir svar?gi, lai noteiktu, vai ieg?d?t? prece paties?m ir atst?jusi pieg?des dal?bvalsts teritoriju un – apstiprinošas atbildes gad?jum? – kur? dal?bvalst? notiks t?s gal?g? izmantošana. Šaj? zi?? papildus attiec?g?s preces transport?šanas norisei laik? viens no apst?k?iem, kurš var b?t svar?gs, tostarp ir vieta, kur? š? prece ir re?istr?ta un kur? to parasti izmanto, pirc?ja dz?vesvieta, k? ar? tas, vai pirc?jam ir vai nav saikne ar dal?bvalsti, no kuras ir notikusi pieg?de, vai k?du citu dal?bvalsti (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 41.–45. un 50. punkts).

48 No š?s judikat?ras izriet, ka, lai gan jauna transportl?dzek?a pirc?ja past?v?g? dz?vesvieta ir uzskat?ma par b?tisku elementu, veicot visp?r?ju izv?rt?jumu, lai noteiktu transportl?dzek?a gal?g?s izmantošanas vietu, tas pats par sevi nevar b?t nosac?jums “pieg?des Kopienas iekšien?” un t? atbr?vojuma kvalific?šanai atbilstoši PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunkt? paredz?tajiem apst?k?iem.

49 Turkl?t ar? nosac?jums saist?b? ar pirc?ja re?istr?šanu vai past?v?go dz?vesvietu galam?r?a dal?bvalst? nevar tikt balst?ts uz PVN direkt?vas 131. pantu.

50 Kaut ar? dal?bvalst?m saska?? ar šo ties?bu normu ir j?paredz nosac?jumi nodok?u atbr?vojuma piem?rošanai attiec?b? uz pieg?di Kopienas iekšien?, lai nodrošin?tu min?to atbr?vojumu pareizu un vienk?ršotu piem?rošanu un nov?rstu jebk?du iesp?jamu kr?pšanos, izvair?šanos no nodok?u maks?šanas un ?aunpr?t?bu, tom?r dal?bvalst?m, ?stenojot savas pilnvaras, ir j?iev?ro visp?r?jie ties?bu principi, kas ir da?a no Savien?bas ties?bu sist?mas, tostarp it ?paši tiesisk?s droš?bas un sam?r?guma principi, k? ar? nodok?u neutralit?te (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 35. un 37. punkts).

51 Atteikums pieš?irt PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunkt? paredz?t?s atbr?vojuma no nodok?a priekšroc?bas tikai t?d??, ka pirc?js past?v?gi nedz?vo galam?r?a dal?bvalst?, b?tu pretrun? fisk?l?s suverenit?tes sadal?jumam un var?tu apdraud?t nodok?u neutralit?tes principu. Turkl?t, k? izriet no š? sprieduma 45. punkta, š?ds atteikums var?tu rad?t dubultas nodok?u uzlikšanas risku.

52 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz pirmo jaut?jumu ir j?atbild, ka PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir pretrun? tas, ka valsts ties?bu norm?s k? priekšnosac?jums jauna transportl?dzek?a pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vošanai no nodok?a ir paredz?ts, ka š? transportl?dzek?a pirc?jam ir j?b?t re?istr?tam vai vi?a past?v?gajai dz?vesvietai ir j?b?t min?t? transportl?dzek?a galam?r?a dal?bvalst?.

Par otro jaut?jumu

53 Uzdodot otro jaut?jumu, iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunkt? ir j?interpret? t?d?j?di, ka jauna transportl?dzek?a pieg?des atbr?vošanu no nodok?a var atteikt pieg?des dal?bvalst?, ja šis transportl?dzeklis galam?r?a dal?bvalst? ir re?istr?ts tikai pagaidu k?rt?b?.

54 K? izriet no atbildes uz pirmo jaut?jumu, dal?bvalst?m ir j?atbr?vo jaunu transportl?dzek?u pieg?de, ja vien ir izpild?ti materi?ltiesiskie nosac?jumi, kuri ir izsme?oši uzskait?ti PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunkt? un atg?din?ti š? sprieduma 42. un 43. punkt?.

55 Šajos nosac?jumos neietilpst jauna transportl?dzek?a re?istr?cija galam?r?a dal?bvalst?.

56 T?d?j?di atbr?vojumu pieg?des dal?bvalst? nevar atteikt, pamatojoties tikai uz to, ka re?istr?cija, kas veikta galam?r?a dal?bvalst?, ir, k? tas ir pamatljet? apl?kot?s re?istr?cijas t?risma nol?kos gad?jum?, pagaidu re?istr?cija, kas tiek pieš?irta uz divpadsmi m?nešiem.

57 Cikt? Komisija un Portug?les vald?ba argument?, balstoties uz faktu, ka š?das re?istr?cijas pieš?iršana galam?r?a dal?bvalst? ne?auj noteikt attiec?g? transportl?dzek?a gal?g?s izmantošanas dal?bvalsti, j?piebilst, k? nor?da ?ener?ladvok?ts savu secin?jumu 55. punkt?, ka š?das re?istr?cijas pieš?iršana autom?tiski nenoz?m?, ka gal?g?s izmantošanas vieta nav šaj? galam?r?a dal?bvalst?. K? izriet no l?guma sniegt prejudici?lu nol?mumu, š?du re?istr?ciju faktiski var pieš?irt uz relat?vi b?tisku laika posmu, šaj? gad?jum? divpadsmi m?nešiem, ko var pagarin?t vai aizst?t ar parasto re?istr?ciju.

58 T?du pašu iemeslu d??, kas nor?d?ti š? sprieduma 51. punkt?, t? 56. punkt? veikto secin?jumu nevar apšaub?t t?d??, ka saska?? ar PVN direkt?vas 131. pantu dal?bvalstis paredz nosac?jumus, lai nodrošin?tu min?to atbr?vojumu pareizu un vienk?ršotu piem?rošanu un nov?rstu jebk?du iesp?jamu kr?pšanos, izvair?šanos no nodok?u maks?šanas un ?aunpr?t?bu.

59 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz otro jaut?jumu ir j?atbild, ka PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a pieg?des atbr?vošanu no nodok?a nevar atteikt pieg?des dal?bvalst? tikai t?d??, ka šis transportl?dzeklis galam?r?a dal?bvalst? ir re?istr?ts tikai pagaidu k?rt?b?.

Par trešo jaut?jumu

60 Uzdodot trešo jaut?jumu, iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a, kuru pirc?js ir p?rvedis uz citu dal?bvalsti un pagaidu k?rt?b? re?istr?jis šaj? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam v?l?k ir j?samaks? PVN, ja nav pier?d?ts, ka pagaidu re?istr?cijas rež?ms ir beidzies un ka PVN ir vai tiks samaks?ts galam?r?a dal?bvalst?.

61 Šaj? zi?? vispirms ir j?atg?dina, k? izriet no š? sprieduma 50. punkta, ka dal?bvalst?m, paredzot nosac?jumus, ar k?diem t?s pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vo no nodok?a, saska?? ar PVN direkt?vas 131. pantu ir j?iev?ro tiesisk?s droš?bas un sam?r?guma, k? ar? nodok?u neutralit?tes principi.

62 Turklt? Tiesa ir nospriedusi, ka p?rdev?jam ir j?pier?da, ka ir izpild?ti pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vošanas no nodok?a piem?rošanai paredz?tie nosac?jumi, tostarp tie, kurus dal?bvalstis noteikušas, lai nodrošin?tu atbr?vojumu pareizu un vienk?ršu piem?rošanu un nov?rstu jebk?du iesp?jamu kr?pšanu, izvair?šanos no nodok?u maks?šanas un ?aunpr?t?gu izmantošanu (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2012. gada 27. septembris, VSTR, C?587/10, EU:C:2012:592, 43. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

63 Visbeidzot, dar?jumiem Kopienu iekšien? saist?b? ar jauniem transportl?dzek?iem ir ?pašs raksturs, jo PVN par tiem ir j?maks? ar? indiv?dam, kurš nav nodok?u maks?t?js un uz kuru nav attiecin?mas pras?bas par deklar?šanos un gr?matved?bu tikt?l, cikt?l attiec?b? uz to nav iesp?jams v?l?k veikt p?rbaudi, un ka indiv?dam nav ties?bu uz PVN atskait?šanu pat ieg?d?t? transportl?dzek?a v?lreiz?jas p?rdošanas gad?jum? un l?dz ar to šai personai ir liel?ka interese izvair?ties no nodok?a maks?šanas nek? saimniecisk?s darb?bas subjektam (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 42. un 43. punkts).

64 No t? izriet, k? tas tika atg?din?ts š? sprieduma 47. punkt?, ka, lai dar?jumu saist?b? ar jauna transportl?dzek?a ieg?di atz?tu par “ieg?di Kopienas iekšien?”, kop? ir j?izv?rt? visi objekt?vie faktiskie apst?k?i, kas ir svar?gi, lai noteiktu, vai ieg?d?t? prece patieš?m ir atst?jusi pieg?des dal?bvalsts teritoriju un – apstiprinošas atbildes gad?jum? – kur? dal?bvalst? notiks t?s gal?g? izmantošana.

65 Gad?jum?, ja p?rdev?js iesniedz pier?d?jumus tam, ka pirc?js jauno transportl?dzekli ir transport?jis vai nos?t?jis uz citu dal?bvalsti, k? ar? veicis t? re?istr?ciju, pat ja tai ir tikai pagaidu raksturs, un to nodevis lietošan? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam nav pien?kuma iesniegt pier?d?jumus par š? transportl?dzek?a izmantošanas gal?go raksturu galam?r?a dal?bvalst?, k? ar? par to, ka attiec?gaj? gad?jum? ir beidzies re?istr?cijas t?risma nol?kiem rež?ms, p?c tam, kad šaj? p?d?j? dal?bvalst? ir samaks?ts PVN.

66 Pirmk?rt, š?dos apst?k?os pier?d?jumi par š? transportl?dzek?a fizisku p?rvietošanu uz t? gal?g?s izmantošanas vietu, kurus p?rdev?js var iesniegt nodok?u iest?d?m, liel? m?r? ir atkar?gi no elementiem, kurus vi?š šaj? zi?? sa?em no pirc?ja (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2010. gada 16. decembris, *Euro Tyre Holding*, C?430/09, EU:C:2010:786, 37. punkts).

67 Otrk?rt, saska?? ar Tiesas judikat?ru p?rdev?jam nevar noteikt par pien?kumu iesniegt pier?d?jumus par attiec?go pre?u ieg?des Kopienas iekšien? aplikšanu ar nodokli, lai vi?š var?tu sa?emt attiec?go atbr?vojumu (spriedums, 2012. gada 27. septembris, VSTR, C?587/10, EU:C:2012:592, 55. punkts). Ta?u, ja atbr?vojuma sa?emšanai tiktu paredz?ts nosac?jums, ka vispirms ir j?nosaka jaun? transportl?dzek?a gal?g?s izmantošanas dal?bvalsts, tad p?rdev?jam tieši tiktu noteikts š?ds pien?kums. Tas p?rdev?jam var?tu uzlikt gal?gas re?istr?cijas pieš?iršanas pier?d?šanas pien?kumu, kas attiec?g? gad?jum? var?tu notikt p?c tam, kad pirc?js samaks?jis PVN.

68 Š?dos apst?k?os š? sprieduma 65. punkt? nor?d?tais pien?kums nerad?tu atbr?vojumu pareizu un vienk?ršu piem?rošanu.

69 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz trešo jaut?jumu ir j?atbild, ka PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a, kuru pirc?js ir p?rvedis uz citu dal?bvalsti un pagaidu k?rt?b? re?istr?jis šaj? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam v?l?k ir j?samaks? PVN, ja nav pier?d?ts, ka pagaidu re?istr?cijas rež?ms ir beidzies un ka PVN ir vai tiks samaks?ts galam?r?a dal?bvalst?.

Par ceturto jaut?jumu

70 Uzdodot ceturto jaut?jumu, iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam, k? ar? tiesisk?s droš?bas, sam?r?guma un tiesisk?s pa??v?bas aizsardz?bas principam ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a, kuru pirc?js ir p?rvedis uz citu dal?bvalsti un pagaidu k?rt?b? re?istr?jis šaj? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam v?l?k ir j?samaks? PVN, ja, ?emot v?r? p?rdošanas apst?k?us, pirc?js, iesp?jams, ir veicis kr?pšanu nodok?u jom?, bet nav pier?d?ta p?rdev?ja saist?ba ar šo kr?pšanu.

71 Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka pras?ba, lai uz??m?js darbotos labtic?gi un veiktu visus pas?kumus, ko, sapr?t?gi v?rt?jot, var no t? pras?t, lai p?rliecin?tos, ka, veicot šo dar?jumu, tas nepiedal?sies kr?pšan? nodok?u jom?, nav pretrun? Savien?bas ties?b?m (spriedums, 2012. gada 6. septembris, *Mecsek-Gabona*, C?273/11, EU:C:2012:547, 48. punkts un taj? min?t? judikat?ra). Gad?jum?, ja attiec?gais nodok?a maks?t?js ir zin?jis vai tam bija j?zina, ka t? veiktais dar?jums ir iesaist?ts pirc?ja ?stenot? kr?pšan? nodok?u jom?, un ja tas nav veicis visus pas?kumus, ko, sapr?t?gi v?rt?jot, var no t? pras?t, lai izvair?tos no š?s kr?pšanas, atbr?vojuma

pieš?iršana tam b?tu j?atsaka (spriedums, 2012. gada 6. septembris, *Mecsek-Gabona*, C?273/11, EU:C:2012:547, 54. punkts).

72 Iesniedz?jtiesai, pamatojoties uz visas pamatlietas inform?cijas un apst?k?u visp?r?ju izv?rt?jumu, ir j?p?rbauda, vai *Santoga/* ir darbojusies labtic?gi un veikusi visus pas?kumus, kurus no t?s sapr?t?gi var piepras?t, lai p?rliecin?tos, ka veiktais dar?jums nav saist?ts ar kr?pšanu nodok?u jom? (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2012. gada 6. septembris, *Mecsek-Gabona*, C?273/11, EU:C:2012:547, 53. punkts). Tiesa tom?r var tai sniegt visus Savien?bas ties?bu interpret?cijas elementus, kas tai var b?t noder?gi.

73 T?d?j?di ir svar?gi nor?d?t, ka, veicot dar?jumu, kur? ietilpst dar?juma veikšana Kopienas iekšien? saist?b? ar jaunu transportl?dzekli, p?rdev?js nevar pa?auties tikai uz pirc?ja izteikto v?lmi transport?t preci uz citu dal?bvalsti t? gal?gai izmantošanai. Gluži pret?ji un, k? ?ener?ladvok?ts nor?d?ja savu secin?jumu 63. punkt?, p?rdev?jam ir j?nodrošina, ka pirc?ja izteikto nol?ku pamato objekt?vi apst?k?i (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 47. punkts).

74 J?nor?da, ka, ?emot v?r? apst?k?us, kurus pirc?js uzr?d?ja p?rdošanas br?d?, var?ja sapr?t?gi uzskat?t, ka š? pirc?ja past?v?g? dz?vesvieta ir Sp?nij? un ka vi?š ir veicis nepieciešam?s darb?bas, lai tur izmantotu pamatliet? apl?koto transportl?dzekli, lai ar? saska?? ar ?pašu rež?mu. Tiesai tom?r ir j?p?rbauda, vai *Santoga/* ir pier?d?jusi nepieciešamo r?p?bu, lai p?rliecin?tos par to, ka veikt? dar?juma rezult?t? t? nepiedal?s kr?pšan? nodok?u jom?. Šaj? zi?? ir j?piebilst, ka *Santoga/* bija j?pier?da ?paša r?p?ba, pirmk?rt, ?emot v?r? attiec?g? transportl?dzek?a v?rt?bu, un, otrk?rt, ?emot v?r?, ka jauna transportl?dzek?a ieg?des kontekst? indiv?dam nav ties?bu uz PVN atskait?šanu pat ieg?d?t? transportl?dzek?a v?lreiz?jas p?rdošanas gad?jum? un l?dz ar to šai personai ir liel?ka interese izvair?ties no nodok?a maks?šanas nek? saimniecisk?s darb?bas subjektam (spriedums, 2010. gada 18. novembris, X, C?84/09, EU:C:2010:693, 43. punkts). Turkl?t, iesniedz?jtiesai veicot nov?rt?jumu, it ?paši ir j?p?rbauda, vai, ?emot v?r? apst?k?us, kas bija vai var?ja b?t t?s r?c?b?, *Santoga/* var?ja zin?t, ka pagaidu re?istr?cija ir paredz?ta tikai person?m, kur?m nav past?v?g?s dz?vesvietas, un ka pirc?js bija iesniedzis vair?kas adreses Sp?nij?, kas var?ja rais?t šaubas par vi?a patieso past?v?go dz?vesvietu.

75 Papildus p?rdev?ja r?c?bai ir j??em v?r? ar? Portug?les iest?žu r?c?ba. Gad?jum?, ja iesniedz?jtiesai b?tu j?p?rbauda, vai *Santoga/* ir iesniegusi dokumentus, lai sa?emu attiec?g? dar?juma atbr?vojumu no nodok?a, un vai kompetent? iest?de šos dokumentus ir izv?rt?jusi un akcept?jusi, ir j?atg?dina, ka ar tiesisk?s droš?bas principu nav sader?gs tas, ka dal?bvalsts, kas s?kotn?ji pie??musi dokumentus, kurus p?rdev?js iesniedzis k? pier?d?jumus, kas pamato ties?bas uz nodok?u atbr?vojumu, v?l?k var šim pieg?d?t?jam uzlikt pien?kumu maks?t PVN par šo pieg?di pirc?ja ?stenotas kr?pšanas d??, par kuru min?tais p?rdev?js nezin?ja un nevar?ja zin?t (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2007. gada 27. septembris, *Teleos u.c.*, C?409/04, EU:C:2007:548, 50. punkts).

76 Cikt?i iesniedz?jtiesa atsaucas uz tiesisk?s pa??v?bas principu, j?nor?da, ka saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru ties?bas atsaukties uz šo principu ir ikvienam ties?bu subjektam, kam k?da administrat?va iest?de ir devusi pamatotas cer?bas ar konkr?tiem tam dotiem sol?jumiem (spriedums, 2015. gada 9. j?lijs, *Salomie* un *Oltean*, C?183/14, EU:C:2015:454, 44. punkts, k? ar? taj? min?t? judikat?ra). Tom?r nodok?u maks?t?js nevar atsaukties uz tiesisko pa??v?bu situ?cij?, ko raksturo kr?pšana (p?c analo?ijas skat. spriedumu, 2004. gada 29. apr?lis, *Gemeente Leusden* un *Holin Groep*, C?487/01 un C?7/02, EU:C:2004:263, 77. punkts).

77 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz ceturto jaut?jumu ir j?atbild, ka PVN direkt?vas 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam, k? ar? tiesisk?s droš?bas, sam?r?guma un tiesisk?s

pa??v?bas aizsardz?bas principiem ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a, kuru pirc?js ir p?rvedis uz citu dal?bvalsti un pagaidu k?rt?b? re?istr?jis šaj? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam v?l?k ir j?samaks? PVN gad?jum?, ja pirc?js ir veicis kr?pšanu nodok?u jom?, ja vien, pamatojoties uz objekt?viem apst?k?iem, netiek pier?d?ts, ka min?tais p?rdev?js zin?ja vai vi?am bija j?zina, ka dar?jums ir saist?ts ar kr?pšanu, ko veicis pirc?js, un vi?š nav veicis visus pas?kumus, kurus, sapr?t?gi v?rt?jot, var no t? pras?t, lai izvair?tos no dal?bas š?d? kr?pšan?. Iesniedz?tiesai ir j?p?rbauda, vai tas t? ir, balstoties uz visas pamatlietas inform?cijas un apst?k?u visp?r?ju izv?rt?jumu.

Par ties?šan?s izdevumiem

78 Attiec?b? uz pamatlietas pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?tiesa, un t? lemj par izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (dev?t? pal?ta) nospriež:

- 1) Padomes 2006. gada 28. novembra Direkt?vas 2006/112/EK par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu 138. panta 2. punkta a) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas nepie?auj to, ka jauna transportl?dzek?a pieg?des Kopienas iekšien? atbr?vošanu no nodok?a dal?bvalsts pak?rto nosac?jumam, ka š? transportl?dzek?a pirc?js dz?vo vai ir re?istr?ts dar?juma galam?r?a dal?bvalst?;
- 2) Direkt?vas 2006/112 138. panta 2. punkta a) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka jauna transportl?dzek?a pieg?des atbr?vošanu no nodok?a nevar atteikt pieg?des dal?bvalst? tikai t?d??, ka šis transportl?dzeklis galam?r?a dal?bvalst? ir re?istr?ts tikai pagaidu k?rt?b?;
- 3) Direkt?vas 2006/112 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a, kuru pirc?js ir p?rvedis uz citu dal?bvalsti un pagaidu k?rt?b? re?istr?jis šaj? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam v?l?k ir j?samaks? pievienot?s v?rt?bas nodoklis, ja nav pier?d?ts, ka pagaidu re?istr?cijas rež?ms ir beidzies un ka pievienot?s v?rt?bas nodoklis ir vai tiks samaks?ts galam?r?a dal?bvalst?;
- 4) Direkt?vas 2006/112 138. panta 2. punkta a) apakšpunktam, k? ar? tiesisk?s droš?bas, sam?r?guma un tiesisk?s pa??v?bas aizsardz?bas principiem ir pretrun? tas, ka jauna transportl?dzek?a, kuru pirc?js ir p?rvedis uz citu dal?bvalsti un pagaidu k?rt?b? re?istr?jis šaj? p?d?j? min?taj? valst?, p?rdev?jam v?l?k ir j?samaks? pievienot?s v?rt?bas nodoklis gad?jum?, ja pirc?js ir veicis kr?pšanu nodok?u jom?, ja vien, pamatojoties uz objekt?viem apst?k?iem, netiek pier?d?ts, ka min?tais p?rdev?js zin?ja vai vi?am bija j?zina, ka dar?jums ir saist?ts ar kr?pšanu, ko veicis pirc?js, un vi?š nav veicis visus pas?kumus, kurus, sapr?t?gi v?rt?jot, var no t? pras?t, lai izvair?tos no dal?bas š?d? kr?pšan?. Iesniedz?tiesai ir j?p?rbauda, vai tas t? ir, balstoties uz visas pamatlietas inform?cijas un apst?k?u visp?r?ju izv?rt?jumu.

[Paraksti]

* Tiesved?bas valoda – portug??u.